

No. 36931

**Germany
and
Kenya**

Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Kenya concerning financial cooperation in the project "Promotion of Coastal Agricultural Settlement Schemes (GASP)". Nairobi, 9 March 2000 and 10 May 2000

Entry into force: *10 May 2000, in accordance with its provisions*

Authentic texts: *English and German*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *Germany, 28 September 2000*

Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**Allemagne
et
Kenya**

Accord entre le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne et le Gouvernement de la République du Kenya concernant la coopération financière pour le projet "Promotion des plans d'établissements agricoles du littoral (GASP)". Nairobi, 9 mars 2000 et 10 mai 2000

Entrée en vigueur : *10 mai 2000, conformément à ses dispositions*

Textes authentiques : *anglais et allemand*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *Allemagne, 28 septembre 2000*

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

No. 36932

Kiribati

Declaration of acceptance of the obligations contained in the Charter of the United Nations. 14 April 1999

Entry into force: *14 September 1999*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *ex officio, 1 September 2000*

Kiribati

Déclaration d'acceptation des obligations de la Charte des Nations Unies. 14 avril 1999

Entrée en vigueur : *14 septembre 1999*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *d'office, 1er septembre 2000*

[ENGLISH TEXT -- TEXTE ANGLAIS]

"In relation to the request for admission of the Republic of Kiribati as a Member of the United Nations, I have the honour to declare, in the name of the Republic of Kiribati and in my capacity as head of Government of the Republic that the Republic of Kiribati accepts the obligations set out in the Charter of the United Nations and solemnly undertakes to fulfil them"

TEBURORO TITO
Beretitenti (President)

[TRANSLATION -- TRADUCTION]

En ce qui concerne la demande d'admission de la République de Kiribati à l'Organisation des Nations Unies, j'ai l'honneur de déclarer, au nom de la République de Kiribati et en ma qualité de Chef du Gouvernement de la République de Kiribati, que la République de Kiribati accepte les obligations énoncées dans la Charte des Nations Unies et s'engage solennellement à s'en acquitter.

Le Beretitenti (Président),

TEBURORO TITO

